

# LOGWIN PREMIUM TOUCH



HOLZVERGASERKESSEL

**DE**

# INHALTSVERZEICHNIS

<b>WICHTIGE INFORMATIONEN FÜR ANLAGENBETREIBER</b> .....	<b>4</b>
<b>1. Allgemeine Hinweise</b> .....	<b>4</b>
1.1 Mitgelieferte Dokumente.....	4
1.2 Sicherheitshinweise und andere Markierungen in dieser Dokumentation.....	4
1.2.1 Aufbau von Sicherheitshinweisen.....	4
1.2.2 Symbole, Art der Gefahr bzw. Bedeutung.....	4
1.2.3 Signalworte.....	5
1.3 Maßeinheiten.....	5
1.4 Ersatzteile.....	5
1.5 Typenschild.....	6
<b>2. Sicherheit</b> .....	<b>6</b>
2.1 Pflichten des Herstellers.....	6
2.2 Pflichten des Installateurs.....	6
2.3 Pflichten des Betreibers.....	6
2.4 Allgemeine Sicherheitshinweise.....	7
<b>3. Gefahrenquellen</b> .....	<b>7</b>
3.1 Stromausfall (bzw. wenn Gebläse nicht läuft).....	7
3.2 Verbrennungsluft.....	7
<b>4. Brennstoff</b> .....	<b>8</b>
<b>5. Inbetriebnahme und Wartung</b> .....	<b>8</b>
<b>6. Kontrolle vor dem Einheizen</b> .....	<b>9</b>
<b>7. Funktionsprüfung</b> .....	<b>9</b>
<b>8. Kombination mit Automatikessel (z.B. Pelletskessel)</b> .....	<b>9</b>
<b>BEDIENUNG</b> .....	<b>10</b>
<b>9. Funktionsteile und Bedienelemente</b> .....	<b>10</b>
9.1 Bedienfeld.....	11
<b>10. Heizbetrieb – Vorbereiten, Anheizen bzw. Nachlegen</b> .....	<b>11</b>
10.1 Heizbetrieb vorbereiten.....	12
10.2 Anheizen von Hand (ohne automatische Zündung).....	13
10.3 Anheizen mit automatischer Zündung.....	14
10.4 Nachlegen – Heizbetrieb fortführen.....	16
10.5 Abbrandende.....	16

<b>PFLEGE, REINIGUNG UND WARTUNG .....</b>	<b>17</b>
<b>11. Bei jeder Befüllung .....</b>	<b>17</b>
11.1 Hebel-Heizflächenreinigung.....	17
11.2 Zündöffnungen bei Anzündtür und Stehrost .....	17
<b>12. Wöchentlich .....</b>	<b>18</b>
12.1 Asche entfernen.....	18
<b>13. Jährlich .....</b>	<b>18</b>
13.1 Schwelgaskanal .....	18
13.2 Gebläsekasten, Gebläserad .....	19
13.3 Abgasrohr zum Kamin, Feinstaubfilter .....	20
13.4 Nachheizflächen oben .....	20
13.5 Zugbegrenzer (Zugpendelklappe).....	20
13.6 Füll-, Anzünd- und Aschetür .....	21
13.7 Thermocontrol-Fühler.....	21
13.8 Primärluft- und Sekundärluftwege .....	21
13.9 Lambdasonde .....	22
<b>EMISSIONSMESSUNG .....</b>	<b>23</b>
<b>14. Vorbereitung .....</b>	<b>23</b>
<b>15. Heizen .....</b>	<b>23</b>
<b>16. Messung.....</b>	<b>23</b>
<b>TECHNISCHE DATEN - ALLGEMEIN .....</b>	<b>24</b>
<b>17. LWP 180–500T.....</b>	<b>24</b>
<b>18. LWP 185–505T .....</b>	<b>25</b>
<b>PRODUKTDATENBLATT .....</b>	<b>26</b>
<b>EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG .....</b>	<b>27</b>
<b>GARANTIEBEDINGUNGEN .....</b>	<b>28</b>

# WICHTIGE INFORMATIONEN FÜR ANLAGENBETREIBER

Sehr geehrte Heizungsbesitzerin,  
sehr geehrter Heizungsbesitzer,

Wir gratulieren Ihnen zu Ihrem neuen, umweltfreundlichen Heizkessel. Sie haben sich mit diesem Kauf für ein Qualitätsprodukt erster Klasse aus dem Hause Windhager entschieden und sichern sich damit mehr Komfort, optimierten Brennstoffverbrauch und den umweltfreundlichen sowie ressourcenschonenden Einsatz kostbarer Energie. Als Qualitätsprodukt entstammt Ihr Heizkessel unserer mit ISO 9001 zertifizierten Produktion, wurde umfangreichen Tests unterzogen und ist mit allen Komponenten recyclebar.

Auf den folgenden Seiten haben wir für Sie genaue Informationen und wichtige Tipps rund um Bedienung, Gerätefunktionen und Reinigung festgehalten. Die Vertrautheit mit diesen Informationen sichert Ihnen dauerhaft den richtigen Betrieb des Kessels. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem Windhager Heizkessel!



## Hinweis!

Die Bedienung des Kessels mit der InfoWIN Touch Anzeige- und Bedieneinheit ist in einer eigenen Bedienungsanleitung InfoWIN Touch beschrieben. Bitte beachten Sie auch diese Anleitung.

## 1. Allgemeine Hinweise

Diese Anleitung richtet sich an den Gerätebenutzer und den Fachhandwerker.



## Hinweis!

Lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie auf. Geben Sie die Anleitung ggf. an einen nachfolgenden Benutzer weiter.

### 1.1 Mitgeltende Dokumente

- Bedienungsanleitung InfoWIN Touch, Montageanleitung Heizkessel
- Bedienungs- und Montageanleitung der zur Anlage gehörenden Komponenten

### 1.2 Sicherheitshinweise und andere Markierungen in dieser Dokumentation

#### 1.2.1 Aufbau von Sicherheitshinweisen



#### **SIGNALWORT Art der Gefahr**

Hier stehen mögliche Folgen bei Nichtbeachtung des Sicherheitshinweises.

- ▶ Hier stehen Maßnahmen zur Abwehr der Gefahr.

#### 1.2.2 Symbole, Art der Gefahr bzw. Bedeutung

Symbol	Art der Gefahr bzw. Bedeutung
	Verletzung
	Stromschlag
	Explosionsgefahr

Symbol	Art der Gefahr bzw. Bedeutung
	Verbrennungsgefahr
	Quetschgefahr
	Brandgefahr

## Wichtige Informationen für Anlagenbetreiber

Symbol	Art der Gefahr bzw. Bedeutung	Symbol	Art der Gefahr bzw. Bedeutung
	Erstickungsgefahr		Handverletzungen
	Keine offene Flamme; Feuer, offene Zündquelle und Rauchen verboten.		Sachschaden (Geräte-, Folge-, Umweltschaden)
	Unbefugten ist der Zutritt verboten.		Entsorgung Diese Symbol bedeutet, dass die gekennzeichneten Teile nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen.
	Hinweis oder Tipp		Dieses Symbol zeigt Ihnen, dass Sie etwas tun müssen. Die erforderlichen Handlungen werden Schritt für Schritt beschrieben.
	Anleitung beachten		Netzstecker ziehen
	EIN/AUS-Taste betätigen		Vor dem Betreten ausreichend belüften.
	Betreten nur unter Aufsicht		Vor Feuchtigkeit schützen
	Zutritt nur mit einem persönlichen CO-Detektor.		Maske benutzen

### 1.2.3 Signalworte

SIGNALWORT	Bedeutung
<b>GEFAHR</b>	Die Nichtbeachtung der damit gekennzeichneten Hinweise kann zu <b>schweren Verletzungen bis hin zum Tod</b> führen.
<b>WARNUNG</b>	Die Nichtbeachtung der damit gekennzeichneten Hinweise kann zu <b>Verletzungen</b> führen.
<b>VORSICHT</b>	Die Nichtbeachtung der damit gekennzeichneten Hinweise kann zur <b>Fehlfunktion oder Beschädigung des Heizkessels bzw. der Heizungsanlage</b> führen.
Hinweis bzw. Tipp	Die gekennzeichneten Textblöcke sind <b>Hinweise und Tipps</b> für die Bedienung und für den Betrieb. ► Lesen Sie die Hinweistexte sorgfältig durch.

## 1.3 Maßeinheiten



### Hinweis!

Wenn nicht anders angegeben, sind alle Maße in Millimeter.

## 1.4 Ersatzteile

Für Ersatzteile wenden Sie sich bitte an den Kundendienst-Partner oder an ersatzteil@at.windhager.com bzw. Tel. +43(0)6212/2341-268.

### 1.5 Typenschild

Auf dem Typenschild sind wichtige Spezifikationen des Gerätes wie z.B. die Gerätetype, Fabriknummer und Baujahr angegeben. Wenn Sie einen Ersatzteil oder bei einer Störung den Kundendienst-Partner oder Windhager-Kundendienst benötigen, notieren Sie bitte vorher diese Daten vom Typenschild. Das Typenschild befindet sich vorne hinter der Verkleidungstür – Fig.2.



Fig.2 Typenschild

1..... Typenschild

## 2. Sicherheit

Der Heizkessel samt Zubehör entspricht dem neuesten Stand der Technik sowie den einschlägigen Sicherheitsvorschriften und wird mit elektrischem Strom (230 VAC) betrieben. Unsachgemäße Montage oder unsachgemäße Reparatur können Lebensgefahr durch elektrischen Schlag verursachen. Die Montage darf nur von Fachpersonal mit ausreichender Qualifikation vorgenommen werden.

### 2.1 Pflichten des Herstellers

Unsere Produkte werden unter Einhaltung der wesentlichen Anforderungen der verschiedenen geltenden Richtlinien hergestellt, aus diesem Grund werden sie mit dem **CE**-Kennzeichen und sämtlichen erforderlichen Dokumenten geliefert. Technische Änderungen vorbehalten.

Wir können in folgenden Fällen als Hersteller nicht haftbar gemacht werden:

- Fehlerhafte Verwendung des Gerätes.
- Keine oder unzureichende Wartung des Gerätes.
- Nicht ordnungsgemäße Installation des Gerätes.

### 2.2 Pflichten des Installateurs

Dem Installateur obliegt die Installation des Gerätes. Der Installateur muss folgende Anweisungen beachten:

- ▶ Alle Anweisungen in den mit dem Gerät gelieferten Anleitungen lesen und befolgen.
- ▶ Installation in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften und Normen.
- ▶ Die Anlage dem Betreiber erklären.
- ▶ Den Betreiber auf die Pflicht zur Kontrolle und Wartung des Gerätes aufmerksam machen.
- ▶ Alle Bedienungsanleitungen dem Betreiber aushändigen.

### 2.3 Pflichten des Betreibers

Um einen optimalen Betrieb des Gerätes zu gewährleisten, muss der Betreiber folgende Anweisungen beachten:

- ▶ Die Bedienung der Anlage darf nur von, durch den Windhager Kundendienst oder Kundendienst-Partner, unterwiesenen erwachsenen Personen erfolgen.
- ▶ Der Betreiber muss die Anweisungen in den Dokumentationen gelesen und verstanden haben.
- ▶ Für die Installation und die erste Inbetriebnahme muss qualifiziertes Fachpersonal beauftragt werden.
- ▶ Lassen Sie sich Ihre Anlage vom Installateur erklären.

## Wichtige Informationen für Anlagenbetreiber

---

- ▶ Sorgen Sie für die Durchführung der erforderlichen Kontrollen und Wartungsarbeiten.
- ▶ Bewahren Sie die Anleitungen in gutem Zustand in der Nähe des Kessels auf.



### GEFAHR Verletzung

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) vorgesehen, deren körperliche oder geistige Fähigkeiten oder Sinneswahrnehmung beeinträchtigt ist oder die über keine Erfahrung und Kenntnisse bezüglich der Verwendung des Gerätes verfügen, sofern sie nicht durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person beaufsichtigt oder entsprechend geschult werden. Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.

---

## 2.4 Allgemeine Sicherheitshinweise

---



### GEFAHR Stromschlag

Der Kessel samt Zubehör ist nach Ausschalten des Ein-/Aus-Tasters am InfoWIN Touch nicht komplett spannungslos!



- ▶ Bei Reinigungs- oder Reparaturarbeiten bzw. vor dem Öffnen von Verkleidungen und Abdeckungen von elektrischen und beweglichen Teilen, ist aus Sicherheitsgründen unbedingt der Kessel spannungslos zu schalten (z.B. durch Trennen des Netzsteckers – Fig. 34 auf Seite 19).
- 

## 3. Gefahrenquellen

### 3.1 Stromausfall (bzw. wenn Gebläse nicht läuft)

---



#### WARNUNG Verpuffungsgefahr

Wenn das Gebläse nicht läuft, besteht erhöhte Verpuffungsgefahr beim Öffnen der Fülltür. Nach einem Stromausfall erfolgt ein Selbsttest und anschließend wird der Betrieb automatisch fortgesetzt.

---

### 3.2 Verbrennungsluft

Öffnungen, die als Zuluft- bzw. Abluftführung errichtet wurden, dürfen niemals verschlossen werden!

### 4. Brennstoff

Der Heizkessel ist für die Verfeuerung von naturbelassenem Stückholz geeignet. Der Wassergehalt des Brennstoffes hat zwischen 15 – 25 % zu liegen. Richtwert: ca. 2 Jahre richtig gelagertes Holz. Die Auswirkungen bei Abweichungen davon sind entsprechend zu berücksichtigen.

½ m Scheitholz:	<b>50 – 53 cm lang, ca. 8 bis max. 15 cm Kantlänge;</b> bei stark abweichenden Längen, z.B. 1/3 m ist auf eine angepasste Befüllung zu achten!; <b>Rundlinge</b> mit einem <b>Ø über 8 cm immer spalten!</b>
Holz-Briketts:	Zuheizung von Holz-Briketts, gemäß DIN EN ISO 17225-3 Klasse A1 u. A2
Restholz:	Zuheizung von Restholz wie z.B. Schnittholz, Bretter, Pfosten usw., soweit das Holz nicht mit Holzschutzmittel oder anderen Mitteln behandelt wurde, die halogenorganische Verbindungen oder Schwermetalle enthalten (zu solchen ausgenommenen Resten zählen insbesondere Holzreste aus Bau- und Abbruchabfällen). Auf eine angepasste Befüllung ist zu achten!

#### Nicht geeigneter Brennstoff:

- fossile feste Brennstoffe: Steinkohle, Braunkohle, Koks, Torf usw.
- Hackgut, Hobelspäne, Pellets, Stroh, Getreide, Kurzumtriebhölzer usw.
- Keine Kunststoffteile, PVC-Platten, Sägespäne oder imprägnierte, verleimte Holzreste und dergleichen heizen – bewirken Kesselkorrosion und sind lt. Luftreinhaltegesetz verboten.



#### **WARNUNG Verpuffungsgefahr**

Keine staubförmigen Brennstoffe z.B. Schleifstaub, Sägemehl einfüllen – Explosionsgefahr!

### 5. Inbetriebnahme und Wartung

Lassen Sie Ihren neuen Heizkessel vom Windhager Kundendienst oder Kundendienst-Partner in Betrieb nehmen. Dabei werden alle Funktionen des neuen Gerätes eingehend überprüft und Sie profitieren von Informationen, die Ihnen der Fachmann in einem ausführlichen Gespräch übermittelt. Dies, und die laut Garantie-Bedingungen vorgeschriebene Wartung des Kessels durch Windhager Kundendienst oder Kundendienst-Partner garantieren Ihnen optimierten Einsatz und Langlebigkeit. Nur so kann der Technologie eines modernen Heizkessels entsprochen und der sichere, umweltschonende und energiesparende Betrieb sichergestellt werden.

#### **Vor der Bestellung der Erst-Inbetriebnahme müssen folgende Voraussetzungen erfüllt sein:**

- Der Heizkessel ist ordnungsgemäß montiert und angeschlossen.
- Anlage komplett elektrisch verdrahtet.
- Anlage gespült, befüllt und entlüftet – Wärmeabnahme muss möglich sein.
- Boiler brauchwasserseitig angeschlossen und befüllt.
- Brennstoff in ausreichender Menge vorhanden.
- Anlagenbetreiber ist bei der Inbetriebnahme anwesend.

**Es kann keine Erst-Inbetriebnahme durchgeführt werden, wenn diese Punkte nicht erfüllt sind. Eventuell dadurch unnötig entstandene Kosten müssen in Rechnung gestellt werden.**

**Inbetriebnahme und Wartung durch den Windhager Kundendienst oder Kundendienst-Partner sind Bedingung für die Garantie laut beiliegender „Garantiebedingungen“.**

#### **Hinweis!**



Beim ersten Anheizen des Kessels kann es zu Geruchsbelästigung durch ausgasende Isolierungen bzw. wegbrennende Lackreste kommen. Daher für gute Durchlüftung des Heizraumes/Aufstellraumes sorgen. Weiters ist Schwitzwasserbildung im Bereich der Nachheizflächen, sowie ein verzögerter Anstieg der Brennkammertemperatur möglich.

### 6. Kontrolle vor dem Einheizen

- ▶ **Anlagendruck (Druck des Heizungswassers):** Die Anlage muss gefüllt und entlüftet sein. Der Anlagendruck muss bei kalter Anlage mindestens 1,0 bar (max. 1,8 bar) betragen. Für Fragen steht Ihnen Ihr Heizungsinstallateur gerne zur Verfügung.
- ▶ **Be- und Entlüftung:** Achten Sie auf eine gute Be- und Entlüftung des Heizraumes/Aufstellraumes. Die Zuluft sollte möglichst staubfrei gehalten werden.
- ▶ **Kamin:** Lassen Sie Ihren Kamin vom Kaminkehrer regelmäßig prüfen und gegebenenfalls reinigen.
- ▶ **Absperrungen:** Prüfen Sie, ob die in der Heizungsanlage eingebauten Absperrungen richtig eingestellt sind.
- ▶ **Pufferspeicher:** Beträgt der Beladegrad (siehe Bedienungsanleitung InfoWIN Touch) bereits 70 % – nicht mehr anheizen bzw. nachlegen!
- ▶ **Thermische Ablaufsicherung:** Kontrolle des Ablauftrichters. Ablauf darf nicht tropfen.

### 7. Funktionsprüfung

Die Funktion der Anlage und der Sicherheitseinrichtungen ist laut EN 12828 jährlich von einem Fachmann (Installateur, Heizungsbauer) überprüfen und bestätigen zu lassen.

In Intervallen von 2 Jahren ist lt. ÖNORM H 5195 eine Überprüfung des Zustandes des Heizungswassers (siehe Montageanleitung – Heizungswasser) von einem Heizungsfachmann (Installateur) erforderlich, um Korrosionsschäden und Ablagerungen in der Heizungsanlage und am Heizkessel zu verhindern.

Bei Arbeiten, die eine Veränderung des Wasserinhaltes der Heizungsanlage mit sich ziehen, ist im Zeitraum von 4 bis 6 Wochen eine Überprüfung des Heizungswassers durchführen zu lassen.

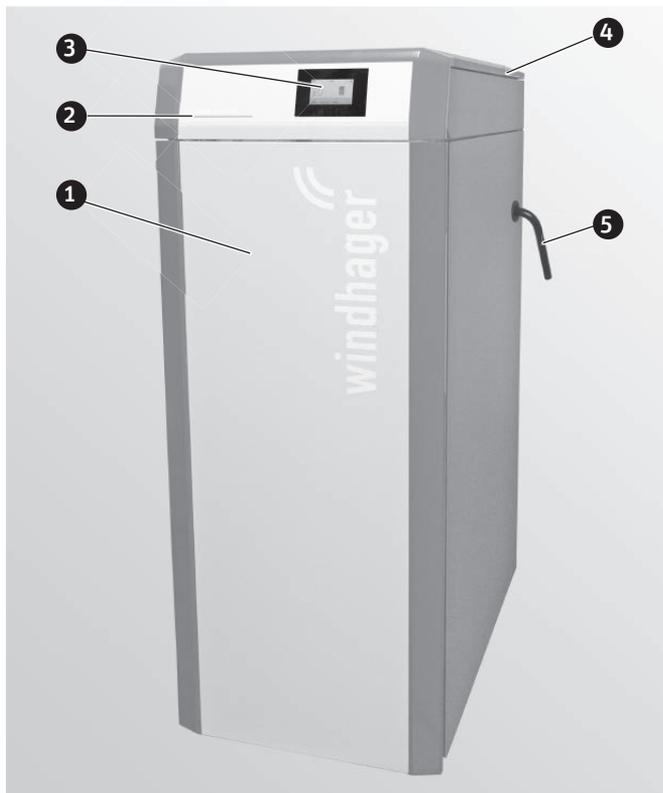
Korrosionsschäden und Ablagerungen die durch nicht entsprechendes Heizungswasser entstehen, fallen nicht unter Garantie und Gewährleistung.

### 8. Kombination mit Automatikessel (z.B. Pelletskessel)

Ist der LogWIN mit einem Automatikessel (z.B. Pelletskessel) an einen Kamin angeschlossen, müssen bei Betrieb des Automatikessels die Verkleidungs-, Füll-, Anzünd-, Aschetür und alle Reinigungsöffnungen des LogWIN geschlossen sein, um eine Freigabe durch den Verkleidungstürschalter und einen einwandfreien Betrieb des Automatikessels (Falschluf) zu erhalten.

# BEDIENUNG

## 9. Funktionsteile und Bedienelemente



- 1..... Verkleidungstür
- 2..... LED Balken (Puffer-Beladegrad-Anzeige)
- 3..... InfoWIN Touch
- 4 ..... Kessel-Abdeckung hinten – darunter Reinigungsdeckel für Nachheizflächen
- 5..... Hebel-Heizflächenreinigung

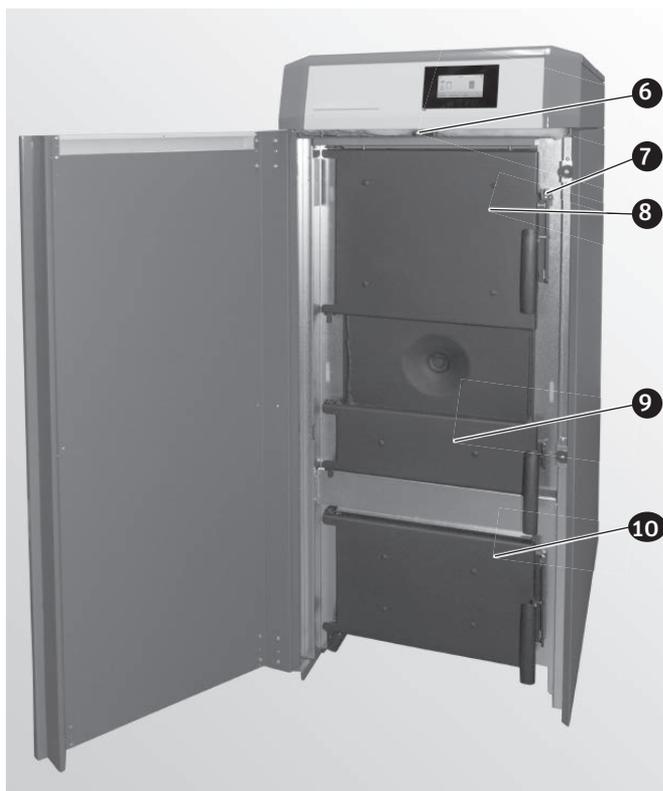
### serienmäßig mitgeliefert:

- Anleitungen
- Aschelade
- Aufhängekonsole (zur Montage an die Wand)
- Kratze
- Spachtel
- Reinigungsbürste
- Stochereisen

### Zubehör auf Wunsch:

- Abgasadapter
- Abgasfühler
- Elektrische Zündung

Fig. 3 LogWIN Premium Touch



- 6 ..... Verkleidungstürschalter
- 7..... Sperrhaken für Fülltür
- 8 ..... Fülltür
- 9 ..... Anzündtür
- 10 ..... Aschetür

Fig. 4 LogWIN Premium Touch

### 9.1 Bedienfeld

#### InfoWIN Touch

Bedienung siehe eigene Bedienungsanleitung InfoWIN Touch.

#### LED Balken

Der LED Balken zeigt den Beladezustand des Pufferspeicher an. Der Beladezustand wird von Blau (kalt) bis Rot (warm) angezeigt.



Fig.5 LogWIN Premium Touch Bedienfeld

## 10. Heizbetrieb – Vorbereiten, Anheizen bzw. Nachlegen

---



### **GEFAHR Vergiftung oder Verpuffung**

Bei hohen Außentemperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung auf den Kamin kann es aufgrund fehlenden Kaminzuges in der Startphase zu Abgasaustritt in den Heiz-/Aufstellraum kommen.



### **Lebensbedrohliche Vergiftung oder Verpuffungsgefahr durch Abgas möglich!**

Tipp: Legen Sie die Startzeiten in die kühleren Morgen- oder Abendstunden bzw. stellen Sie gemeinsam mit Ihrem Kaminkehrer (Schornsteinfeger) die ordnungsgemäße Funktion der Kaminanlage unter oben genannten Bedingungen sicher!

---

#### **Wichtig vor dem Anheizen bzw. Nachlegen:**

Nur Anheizen bzw. Nachlegen, wenn eine ausreichende Wärmeabnahme sichergestellt ist, d.h.:

- ▶ Kontrollieren Sie vorher den Beladegrad des Pufferspeicher (siehe Bedienungsanleitung InfoWIN Touch). Beträgt diese bereits 70%, darf nicht angeheizt bzw. nach gelegt werden.
  - ▶ Handmischer öffnen, Heizkörper nicht abdrehen.
  - ▶ Richtiges Dosieren der Brennstoffmenge – d.h. in der Übergangszeit den Kessel nur  $\frac{1}{4}$  –  $\frac{1}{2}$  voll füllen.
- 



### **VORSICHT Sachschaden**

Ein richtig dimensionierter Pufferspeicher ist für einen einwandfreien Betrieb unbedingt notwendig.

---

## 10.1 Heizbetrieb vorbereiten

- ▶ Bei jeder Befüllung **Hebel-Heizflächenreinigung** ca. 5–10 x **betätigen** – Fig. 6.
- ▶ Verkleidungstür öffnen. Gebläse läuft an. Fülltür (obere Tür) bis zum Anschlag der Sperre öffnen, Sperrhaken anheben – (Fig. 7), **Fülltür** ganz **öffnen**.

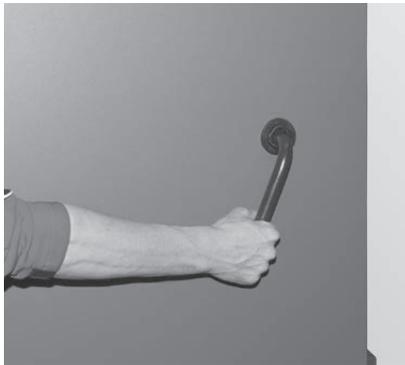


Fig. 6 Hebel-Heizflächenreinigung 5–10 x betätigen



Fig. 7 Fülltür-Sperre öffnen

- ▶ **Aschelade** auf Höhe der Anzündtür (mittlere Tür) in die Verkleidung **einhängen** – Fig. 8.
- ▶ Anzündtür und Stehrost öffnen und die **Restasche** im Füllraum **gleichmäßig verteilen** (Fig. 8). **Die Löcher** in den seitlichen Einhängblechen **und die Durchbrandöffnung** (Fig. 9) kontrollieren, ob diese **frei sind**.

**Falls nicht**, diese mit aufgestellter Kratze **frei machen** bzw. überschüssige Asche aus dem Füllraum räumen, nicht jedoch zur Gänze, weil unverbrannte Holzkohlestücke noch genutzt werden können.



### Hinweis!

Keinesfalls den Kessel vor jedem Anheizvorgang komplett aussaugen!



Fig. 8 Aschelade einhängen, Asche entfernen

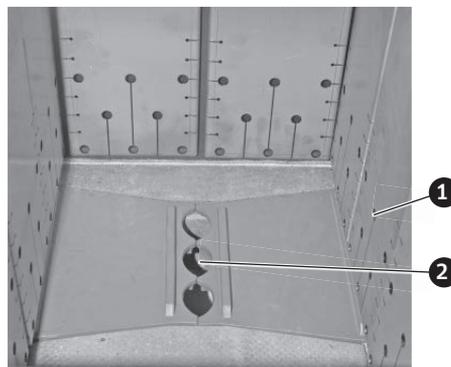


Fig. 9 Füllraum, Löcher in Einhängbleche, Durchbrandöffnung

- 1..... Löcher in Einhängbleche
- 2..... Durchbrandöffnung

### 10.2 Anheizen von Hand (ohne automatische Zündung)

- ▶ Eine Lage **trockenes Kleinholz** und darüber **zerknülltes Papier/Karton**<sup>1</sup> einlegen.

Die **Durchbrandöffnung muss dabei frei bleiben**.

- ▶ Zuerst kleine, dann größere **Scheithölzer** der Länge nach **einlegen** und je nach Bedarf den Füllraum auffüllen – Fig. 10.



#### Hinweis!

Für eine saubere Verbrennung und ein schnelleres Anbrennen, Füllraum mindestens  $\frac{1}{2}$  befüllen.  
**Grundglutaufbau immer mit  $\frac{1}{2}$  m-Scheiter durchführen.**

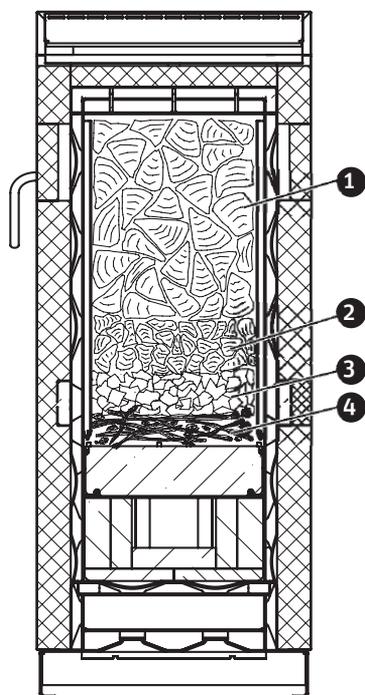
- ▶ **Fülltür schließen.**

- ▶ **Papier<sup>1</sup> bei offener Anzündtür und Stehrost anzünden.**

**Tipp:** Zum einfacheren Anzünden vorne noch etwas Papier<sup>1</sup> hinein geben.

- ▶ **Stehrost schließen.**

- ▶ Taste  am InfoWIN Touch drücken. Zur Brennkammertemperatur scrollen. **Anzündtür und Verkleidungstür schließen**, wenn die Brennkammertemperatur **500 °C erreicht hat**, dadurch startet das Anheizprogramm automatisch.



- 1..... Hart- oder Weichholzscheiter Kantenlänge 8 – 15 cm
- 2..... Weichholzscheiter Kantenlänge 3 – 4 cm
- 3..... Zeitungspapier<sup>1</sup> zerknüllt
- 4 ..... Kleinholz

Fig.10 Füllraum-Schnitt

**Tipp:** Ist kein deutliches Anzündgeräusch hörbar, so ist wahrscheinlich die Durchbrandöffnung verlegt oder zu große Hohlräume im Brennstoffaufbau vorhanden. Für ein besseres Anbrennen die Durchbrandöffnung freilegen bzw. stochern.



#### Hinweis!

Nach dem Anheizen Fülltür nur zum Nachlegen öffnen. Sie erreichen dadurch einen gleichmäßigen, ungestörten Verbrennungsablauf und lange Nachlegeintervalle.

<sup>1</sup> Aus Lufthygienischen Gründen (LRV) muss in der Schweiz statt Papier/Karton eine Anzündhilfe verwendet werden.

### 10.3 Anheizen mit automatischer Zündung

Nur bei LogWIN mit automatischer Zündung (Zubehör).



#### GEFAHR Brandgefahr

Vor dem Befüllen darauf achten, dass keine Restglut im Füllraum vorhanden ist - unkontrollierte Selbstentzündung möglich!

#### ► Stehrost schließen.

- Zuerst kleine, dann größere **Scheithölzer** der Länge nach **einlegen** und je nach Bedarf den Füllraum auffüllen – Fig. 12. Vor dem Schließen der Anzündtür, kontrollieren, dass Holz direkt vor der Zündöffnung liegt – Fig. 11.



#### Hinweis!

Für ein zuverlässiges und effizientes Zünden ist es wichtig, dass das Brennholz vor der Zündöffnung liegt. **Grundglutaufbau immer mit 1/2 m-Scheiter durchführen.**

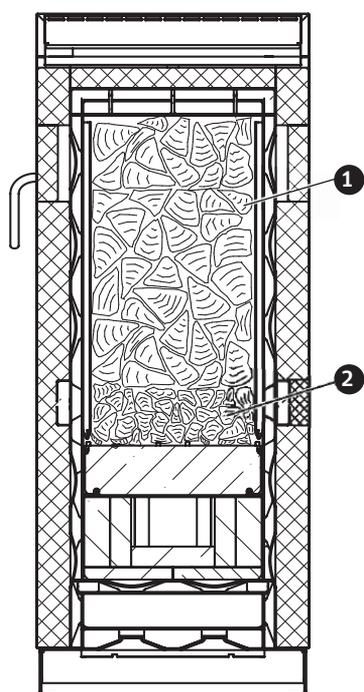


Fig. 12 Füllraum-Schnitt

- 1..... Hart- oder Weichholzscheiter Kantenlänge 8 – 15 cm
- 2..... Hart- oder Weichholzscheiter Kantenlänge 3 – 4 cm

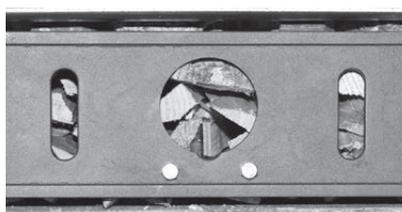


Fig. 11 **Richtig** eingelegtes Scheitholz vor der Zündöffnung

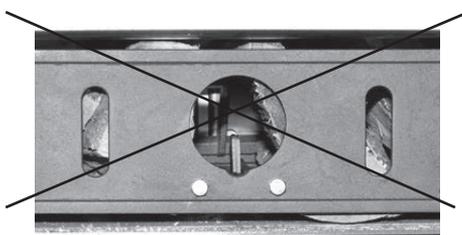


Fig. 13 **Falsch** eingelegtes Scheitholz NICHT vor der Zündöffnung

#### ► Anzündtür, Fülltür und Verkleidungstür schließen.

Am InfoWIN Touch wird  angezeigt – Fig. 14.

- **Zündung**-Taste  drücken, am Display wird „Jetzt Zünden“, „Mit Sperrzeit“ und „Automatisch Zünden“ angezeigt – Fig. 14v.

- Die gewünschte Zündungsart wählen – Fig. 15 bis Fig. 17.

„Jetzt Zünden“:

Die Zündphase beginnt sofort nach Auswahl.

„Mit Sperrzeit“:

Durch Drücken auf die  oder  kann die Uhrzeit eingestellt und mit der **Bestätigung**-Taste  bestätigt werden – Fig. 19. Die Zündphase beginnt erst nach Ablauf der eingestellten Uhrzeit und Wärmeanforderung durch die Regelung oder durch die externe Zündanforderung.

„Automatisch Zünden“:

Die Zündphase beginnt bei vorhandener Wärmeanforderung durch die Regelung oder durch die externe Zündanforderung.



Fig. 14



Fig. 15



Fig. 16



Fig. 17



Fig. 18



Fig. 19



Fig. 20



Fig. 21



Fig. 22



Fig. 23



Fig. 24



Fig. 25



Fig. 26



Fig. 27



Fig. 28

### 10.4 Nachlegen – Heizbetrieb fortführen

---



#### **WARNUNG Verpuffungsgefahr**

▶ Fülltür vorsichtig öffnen, wegen Verpuffungsgefahr.

---

- ▶ Bei jeder Befüllung Hebel-Heizflächenreinigung ca. 5–10 x betätigen.
- ▶ **Fülltür bis zum Anschlag der Sperre öffnen, mindestens 15 sec. warten**, damit Schwelgase abgesaugt werden können. Sperrhaken anheben, Fülltür ganz öffnen.
- ▶ **Kontrolle des Glutbettes:**
  - Wir empfehlen erst nachzulegen, wenn das Holz auf Grundglut abgebrannt ist.
  - ist noch ausreichend Restglut vorhanden, diese im Füllraum gleichmäßig verteilen und darauf je **nach Bedarf nachlegen**. 1/3 m Scheiter in gleiche Richtung wie 1/2 m Scheiter einlegen. Dabei jede Lage versetzt vorne bzw. hinten einlegen;
  - ist keine bzw. nur wenig Restglut vorhanden, muss neu angeheizt werden – siehe Pkt. 10.1 auf Seite 12.
- ▶ Fülltür und Verkleidungstür schließen.

### 10.5 Abbrandende

Am Verbrennungsende läuft das Gebläse solange nach, bis die Brennkammer soweit abgekühlt ist, um die verbleibende Glut, je nach gewählten Ausbrandbetrieb, bestmöglich zu nutzen und schaltet danach ab (Betriebsphase Standby).

# PFLEGE, REINIGUNG UND WARTUNG

## Pflege von Verkleidung und Display InfoWIN Touch:

Pflegen Sie die Verkleidung und das Display InfoWIN Touch nach Bedarf mit einem feuchten Tuch. Bei stärkerer Verschmutzung verwenden Sie Seifenwasser oder verdünnte Waschlauge (keine ätzenden Mittel oder scharfkantigen Reinigungsgeräte verwenden)

## Nachheizflächen:

Jeder Millimeter Aschebelag auf den Nachheizflächen bedeutet ca. 5 % mehr Brennstoffverbrauch. Ein sauberer Kessel spart Brennstoff und schont die Umwelt.

## Sparen Sie Brennstoff – reinigen Sie den Kessel immer rechtzeitig



### VORSICHT Sachschaden

Die angegebenen Reinigungsintervalle sind Richtzeiten! Die Reinigungsintervalle richten sich nach der Qualität des Brennstoffes, Art der Bedienung und den verschiedenen Betriebsphasen (z.B. viel Teillast, lange Stillstandzeiten des Gebläses während des Betriebes).

## 11. Bei jeder Befüllung

### 11.1 Hebel-Heizflächenreinigung

► Hebel-Heizflächenreinigung ca. 5–10 x betätigen – Fig. 29.

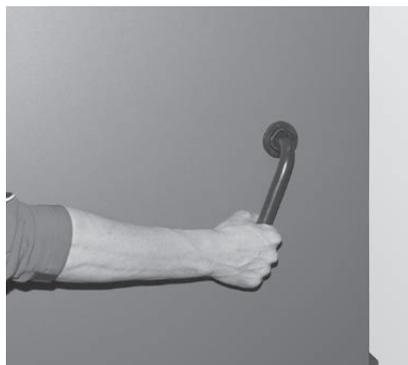
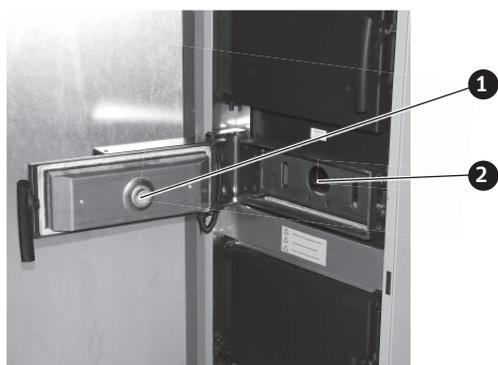


Fig. 29 Hebel-Heizflächenreinigung 5–10 x betätigen

### 11.2 Zündöffnungen bei Anzündtür und Stehrost

Nur bei LogWIN mit automatischer Zündung (Zubehör)

► Zündöffnungen bei der Anzündtür und beim Stehrost kontrollieren, gegebenenfalls freimachen – Fig. 30.



1..... Zündöffnung bei Anzündtür  
2..... Zündöffnung bei Stehrost

Fig. 30 Zündöffnungen kontrollieren

# 12. Wöchentlich

## 12.1 Asche entfernen

Empfohlenes Reinigungsgerät: Kratze

- ▶ Aschelade auf Höhe der Anzündtür (mittlere Tür) in das vorgesehene Einhängeblech einhängen – Fig. 31. Anzündtür und Stehrost öffnen und einen Großteil der Restasche aus dem Füllraum in die Aschelade kehren.
- ▶ Aschelade unter die Aschetür (untere Tür) stellen. Aschetür öffnen und die angefallene Asche vollständig aus der Brennkammer und dem Ascheraum entfernen – Fig. 32.



Fig. 31 Aschelade einhängen, Asche entfernen

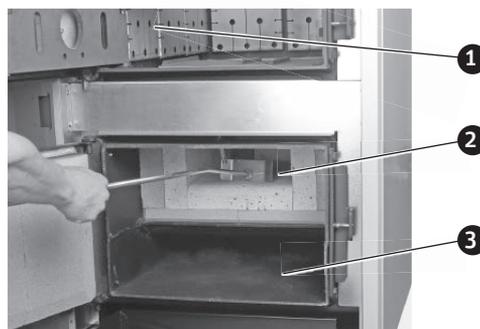


Fig. 32 Asche aus der Brennkammer und Ascheraum entfernen

- 1..... Löcher in Einhängebleche
- 2..... Brennkammer
- 3..... Ascheraum



### GEFAHR Brandgefahr

- ▶ Brandgefahr durch nicht ausgekühlte Asche! Asche in verschließbarem und nicht brennbarem Behälter auf nicht brennbarer Unterlage mindestens 48 Stunden zwischengelagern.



### VORSICHT Umweltschaden

Die Asche kann mit Schwermetallen angereichert sein. Schwermetalle können die Bodenfruchtbarkeit beeinträchtigen. Daher ist Asche als Dünger ungeeignet. Asche ist mit dem Restmüll zu entsorgen.



### VORSICHT Sachschaden

- ▶ **Bei Fülltür, Anzündtür und Aschetür DICHTHEIT kontrollieren.** Dichtung darf nicht beschädigt sein und muss einen sauberen Abdruck aufweisen. Weisen Beschädigungen auf Undichtheit hin, Dichtung durch den Windhager-Kundendienst oder Heizungsfachmann tauschen lassen.

# 13. Jährlich

## 13.1 Schwelgaskanal

Empfohlenes Reinigungsgerät: Reinigungsbürste und Staubsauger

- ▶ Kanal für die Schwelgasabsaugung reinigen – Fig. 33.



Fig. 33 Schwelgasabsaugung reinigen

### 13.2 Gebläsekasten, Gebläserad



#### GEFAHR Stromschlag

- ▶ Vor Reinigung des Gebläsekastens und Gebläserades Kessel spannungslos machen! Netzstecker hinten abziehen – Fig. 34.



#### Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel, Pinsel und Staubsauger

- ▶ Gebläsestecker abziehen – Fig. 35.
- ▶ Flügelmuttern bei Gebläseeinheit entfernen – Fig. 35.

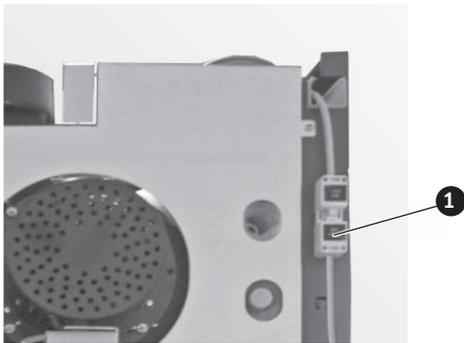


Fig. 34 Netzstecker abstecken  
1.....Netzstecker



Fig. 35 Gebläsestecker abziehen und Flügelmuttern entfernen

- ▶ Gebläseeinheit abnehmen und Gebläserad reinigen – Fig. 36.
- ▶ Gebläsekasten innen vollständig reinigen – Fig. 37.



Fig. 36 Gebläserad reinigen



Fig. 37 Gebläsekasten innen reinigen

#### Zusammenbau:

- ▶ sinngemäß in umgekehrter Reihenfolge.

### 13.3 Abgasrohr zum Kamin, Feinstaubfilter

**Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel, Reinigungsbürste, weiches Tuch**

- ▶ Abgasrohr zum Kamin durch die bauseitige Putzöffnung im Abgasrohr reinigen.
- ▶ Abgasfühler (Zubehör– Fig. 39) mit weichem Tuch reinigen.



#### **VORSICHT** Sachschaden

Beim Reinigen des Abgasrohres auf die Fühler im Abgasstutzen achten. Diese dürfen nicht verbogen und beschädigt werden. Für Beschädigungen durch unsachgemäße Reinigung besteht keine Garantie!

- ▶ Ist im Abgasrohr ein Feinstaubfilter montiert, diesen auf Verschmutzung kontrollieren und gegebenenfalls reinigen (siehe eigene Anleitung des Feinstaubfilters).



#### **Hinweis!**

Reinigungshinweise in der Anleitung des Feinstaubfilter beachten!

### 13.4 Nachheizflächen oben

**Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel, Pinsel und Staubsauger**

- ▶ Kessel-Abdeckung hinten abnehmen – Fig. 38.
- ▶ Verschraubungen bei Reinigungsdeckel entfernen und Deckel abnehmen. Obere Teile der Nachheizfläche vollständig abreinigen – Fig. 39.



Fig. 38 Kessel-Abdeckung hinten abnehmen

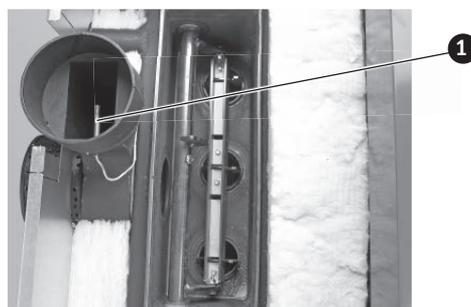


Fig. 39 Nachheizflächen oben reinigen  
1..... Abgasfühler (Zubehör)

#### **Zusammenbau:**

- ▶ sinngemäß in umgekehrter Reihenfolge.

### 13.5 Zugbegrenzer (Zugpendelklappe)

**Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel**

- ▶ Bei vorhandenem Zugbegrenzer (bauseits in Kamin bzw. Abgasrohr) diesen auf Leichtgängigkeit überprüfen und gegebenenfalls reinigen bzw. durch einen Fachmann einstellen lassen.

### 13.6 Füll-, Anzünd- und Aschetür

#### Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel

- ▶ Türen öffnen. Türdichtungen müssen einen sauberen Abdruck aufweisen. Krusten und Ablagerungen, die Dichtheit und Leichtgängigkeit der Türen beeinträchtigen können, entfernen.  
Weisen die Türdichtungen keinen sauberen Abdruck auf bzw. sind undicht, Türen nachstellen bzw. Dichtungen tauschen.
- ▶ Bei Schwergängigkeit der Türen sind die Lager der Türangeln mit hitzebeständiger Paste (z.B. Graphitpaste) zu schmieren.

### 13.7 Thermocontrol-Fühler

#### Empfohlenes Reinigungsgerät: Pinsel, weiches Tuch

- ▶ Thermocontrol-Fühler von Flugasche mit einem Pinsel oder weichem Tuch reinigen – Fig. 40.

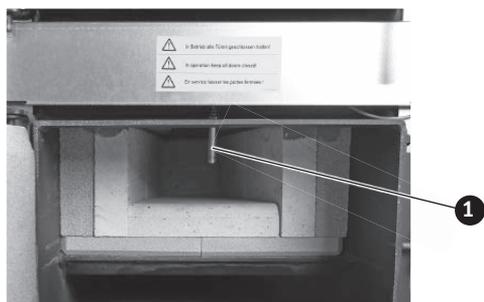


Fig. 40 Thermocontrol-Fühler reinigen

1..... Thermocontrol-Fühler

### 13.8 Primärluft- und Sekundärluftwege

Diese Teile werden auch bei der Wartung durch den Windhager-Kundendienst oder Kundendienst-Partner überprüft und gereinigt.

#### Empfohlenes Reinigungsgerät: Spachtel, Staubsauger

- ▶ Einhängenbleche im Füllraum beidseitig aushängen und die darunter liegenden Primärluft-Öffnungen kontrollieren und gegebenenfalls freimachen – Fig. 41.
- ▶ Beide Abbrandplatten herausnehmen, Asche aussaugen und die darunter befindlichen Sekundärluft-Öffnungen kontrollieren und gegebenenfalls freimachen – Fig. 42.

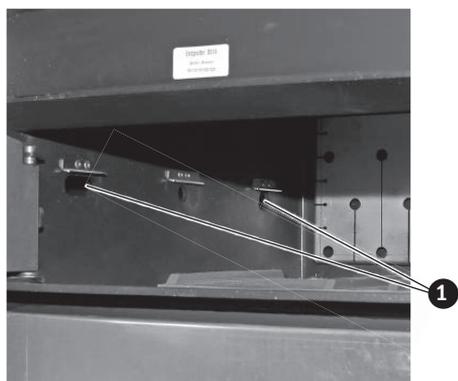


Fig. 41 Einhängenbleche aushängen; Primärluft-Öffnungen kontrollieren

1..... Primärluft-Öffnungen



Fig. 42 Abbrandplatten herausnehmen; Sekundärluft-Öffnungen kontrollieren

2..... Sekundärluft-Öffnungen

#### Zusammenbau:

- ▶ sinngemäß in umgekehrter Reihenfolge.

### 13.9 Lambdasonde

Diese Teile werden auch bei der Wartung durch den Windhager-Kundendienst oder Kundendienst-Partner überprüft und gereinigt.

#### Empfohlenes Reinigungsgerät: Pinsel, weiches Tuch

- ▶ Rückwand unten entfernen – Fig. 43.
- ▶ Lambdasonde abstecken und mittels Gabel-Schlüssel (SW 22) heraus drehen (Fig. 44). Verunreinigungen vorsichtig mit einem Pinsel oder weichem Tuch entfernen.
- ▶ **Einbau der Lambdasonde:** Sonde handfest eindrehen und mit dem Schlüssel ca. 1/4 Umdrehung nachziehen. Sonde anstecken. Rückwand wieder anschrauben.



Fig. 43 Rückwand unten abschrauben

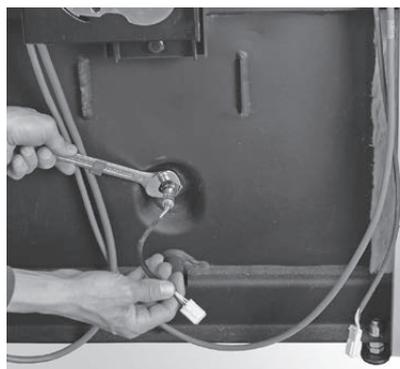


Fig. 44 Lambdasonde abstecken und heraus drehen

# EMISSIONSMESSUNG

## 14. Vorbereitung

- ▶ Vollständige Kesselreinigung - siehe Pflege, Reinigung und Wartung auf Seite 17.
- ▶ Nach der Kesselreinigung sollten 4 bis 5 Abbrände erfolgt sein, bevor die Abgasmessung durchgeführt wird.
- ▶ Brennstoff vorbereiten – siehe Pkt. 4 auf Seite 8.
- ▶ Für ausreichende Wärmeabnahme sorgen:
  - Der Puffer darf nicht aufgeheizt sein.
  - Mischer und Heizkörperventile voll geöffnet.
  - Regelung auf Heizbetrieb (Sonne) stellen.

## 15. Heizen

- ▶ Anheizen - siehe Pkt. 10 auf Seite 11.



### Tipp!

Verwenden Sie Weichholzscheiter (max. 55 cm lang) mit der Spaltfläche nach unten eingelegt – damit erreichen Sie schneller die erforderliche Grundglut. Füllraum max. bis zur Hälfte befüllen – sonst zu lange Abbrandzeit.

---

- ▶ Grundglut vorbereiten

Die Grundglut muss bis zur obersten Reihe der Primärluftöffnungen in den Einhängblechen reichen – dazu ist mindestens ein Heizbetrieb von 1 Stunde nach dem Anheizen erforderlich.

Grundglut durchstochern – darauf achten, dass kein Lochbrand vorhanden ist (durch die Anzündtür/ Stehrost und die Fülltür Glut und Brennstoff kompakt zusammenschüren).

## 16. Messung

- ▶ Start frühestens 5 Minuten nach dem Auflegen auf die Grundglut.
- ▶ Durch das Drücken der Kaminkehrer-Taste (siehe Bedienungsanleitung InfoWIN Touch) wird die Kaminkehrerfunktion gestartet. Die Kesselwassertemperatur soll bei Messbeginn mindestens 60 °C betragen und darf 75 °C nicht überschreiten – ansonsten Wärmeabnahme kontrollieren = Heizkörper und Mischer öffnen etc. Der Kaminzug soll 0,10 – 0,20 mbar betragen.
- ▶ Messdauer: 15 Minuten.

# TECHNISCHE DATEN - ALLGEMEIN

## 17. LWP 180–500T

Technische Daten für Berechnung der Abgasanlage nach EN 13384-1 siehe Montageanleitung.

LogWIN Premium Touch	Formelzeichen	Einheit	LWP 180T	LWP 250T	LWP 300T	LWP 360T	LWP 500T
Kesselklasse lt. EN 303-5			5				
Betriebsweise des Kessels			kein KWK-Gerät; kein Kombi-Heizgerät, nicht kondensierend				
Wärmeleistungsbereich		kW	13,4–18,0	13,4–25,0	13,4–29,9	23,7–35,6	23,7–49,9
Brennstoffart lt. EN 303-5	zulässig		A, C2				
Brennstoff-Wassergehalt	zulässig	%	15–25				
Brenndauer bei Nennlast/Teillast	Buche Fichte	h	10,0 / 12,9 6,4 / 8,3	8,1 / 12,9 5,2 / 8,3	6,4 / 12,9 4,1 / 8,3	7,9 / 10,5 4,9 / 6,6	4,8 / 10,5 3,0 / 6,6
Füllraum	B x T x H	mm	394 x 562 x 800			504 x 562 x 800	
	Buche/Fichte	l kg	176 50/32			226 64/40	
Fülltür-Abmessungen	B x H	mm	430 x 372				
Förderdruck im Betrieb (Zugbedarf)	notwendig maximal	mbar	0,10 0,20				
Regelbereich der Kesseltemperatur		°C	60–87				
Kesselsolltemperatur		°C	80				
Rücklauftemperatur	min.	°C	45				
wasserseitiger Widerstand	$\Delta T = 20\text{ K}$ $\Delta T = 10\text{ K}$	mbar	2,1 7,2	3,4 14,0	5,5 20,0	7,2 37,5	14,0 50,0
Betriebsdruck	max.	bar	3				
Kesselwasserinhalt		l	130			150	
Gewicht Kessel	netto	kg	519			590	
Mindest-Einbringgewicht <sup>1</sup>		kg	449			507	
Einbringmaße	B x T x H	mm	588 x 1019 x 1596			698 x 1019 x 1596	
Mindest-Einbringmaße <sup>2</sup>	B x T x H	mm	588 x 967 x 1498			698 x 967 x 1498	
weitere Abmessungen und Gewichte siehe Montageanleitung							
Elektrische Leistungsaufnahme	Nennlast	kW	0,047	0,053	0,058	0,060	0,066
	Standby		0,007	0,007	0,007	0,007	0,007
	Zündbetrieb		2,000	2,000	2,000	2,000	2,000
<b>Werte aus Typenprüfung Buche</b>							
Kesselwirkungsgrad		%	91,5	91,8	92,0	91,5	90,1
Abgastemperatur	Nennlast	°C	105	126	143	151	175
	Teillast		97	97	97	109	109

<sup>1</sup> durch den Ausbau leicht demontierbarer Teile (z.B. Türen, Einhängenbleche, Durchbrandplatten, Heizflächenreinigung usw.)

<sup>2</sup> ohne Türen und ohne Gebläsemotor

## 18. LWP 185–505T

Technische Daten für Berechnung der Abgasanlage nach EN 13384-1 siehe Montageanleitung.

LogWIN Premium Touch	Formelzeichen	Einheit	LWP 185T	LWP 225T	LWP 255T	LWP 305T	LWP 365T	LWP 505T	
Kesselklasse lt. EN 303-5			5						
Betriebsweise des Kessels			kein KWK-Gerät; kein Kombi-Heizgerät, nicht kondensierend						
Nennwärmeleistung		kW	18,0	23,0	25,0	29,0	35,6	49,9	
Brennstoffart lt. EN 303-5	zulässig		A, C2						
Brennstoff-Wassergehalt	zulässig	%	15–25						
Brenndauer bei Nennlast	Buche Fichte	h	10,0 6,4	8,1 5,2	8,1 5,2	6,4 4,1	7,9 4,9	4,8 3,0	
Füllraum	B x T x H Buche/Fichte	mm l kg	394 x 562 x 800 176 50/32				504 x 562 x 800 226 64/40		
Fülltür-Abmessungen	B x H	mm	430 x 372						
Förderdruck im Betrieb (Zugbedarf)	notwendig maximal	mbar	0,10 0,20						
Regelbereich der Kesseltemperatur		°C	60–87						
Kesselsolltemperatur		°C	80						
Rücklauftemperatur	min.	°C	45						
wasserseitiger Widerstand	$\Delta T = 20 \text{ K}$ $\Delta T = 10 \text{ K}$	mbar	2,1 7,2	3,0 12,1	3,4 14,0	5,5 20,0	7,2 37,5	14,0 50,0	
Betriebsdruck	max.	bar	3						
Kesselwasserinhalt		l	130				150		
Gewicht Kessel	netto	kg	519				590		
Mindest-Einbringgewicht <sup>1</sup>		kg	449				507		
Einbringmaße	B x T x H	mm	588 x 1019 x 1596				698 x 1019 x 1596		
Mindest-Einbringmaße <sup>2</sup>	B x T x H	mm	588 x 967 x 1498				698 x 967 x 1498		
weitere Abmessungen und Gewichte siehe Montageanleitung									
Elektrische Leistungsaufnahme	Nennlast	kW	0,047	0,051	0,053	0,058	0,060	0,066	
	Standby		0,007	0,007	0,007	0,007	0,007	0,007	
	Zündbetrieb		2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	2,000	
<b>Werte aus Typenprüfung Buche</b>									
Kesselwirkungsgrad		%	91,5	91,6	91,7	92,0	91,2	89,3	
Abgastemperatur	Nennlast	°C	103	129	122	143	157	193	

<sup>1</sup> durch den Ausbau leicht demontierbarer Teile (z.B. Türen, Einhängbleche, Durchbrandplatten, Heizflächenreinigung usw.)

<sup>2</sup> ohne Türen und ohne Gebläsemotor

# PRODUKTDATENBLATT

Produktdaten nach Verordnung (EU) 2015/1187					Produktdaten nach Verordnung (EU) 2015/1189							
Modellkennung <sup>1</sup>	Energieeffizienzklasse	Nennwärmeleistung	Energieeffizienzindex	Raumheizungs- Jahresnutzungsgrad	Kesselwirkungsgrad NCV <sup>2</sup>		Kesselwirkungsgrad GCV <sup>3</sup>		Raumheizungsjahremissionen			
					Teillast	Nennlast	Teillast	Nennlast	CO	NO <sub>x</sub>	OGC	Staub
		kW	%	%	%	%	%	%	mg/m <sub>N</sub> <sup>3</sup> (10 % O <sub>2</sub> )			
LWP 180	A <sup>+</sup>	17	116	79	91,2	91,5	82,6	81,8	271	125	7	30
LWP 250	A <sup>+</sup>	25	116	79	91,2	91,8	82,7	83,2	176	164	6	25
LWP 300	A <sup>+</sup>	30	117	79	91,2	92,0	82,6	84,0	525	140	13	19
LWP 360	A <sup>+</sup>	36	117	80	91,6	91,5	83,1	83,0	198	169	3	26
LWP 500	A <sup>+</sup>	50	117	80	91,6	90,1	83,5	80,8	237	164	6	27
LWP 185	A <sup>+</sup>	18	117	80	-	91,5	-	83,4	177	132	14	19
LWP 225	A <sup>+</sup>	23	118	81	-	91,6	-	85,7	137	139	11	3
LWP 255	A <sup>+</sup>	25	118	80	-	91,7	-	84,0	139	162	14	19
LWP 305	A <sup>+</sup>	29	118	81	-	92,0	-	84,0	96	196	14	20
LWP 365	A <sup>+</sup>	36	117	80	-	91,2	-	83,5	99	196	12	17
LWP 505	A <sup>+</sup>	50	115	78	-	89,3	-	81,4	106	195	8	11

<sup>1</sup> Vollständige Modellbezeichnungen entsprechend den Komfortvarianten sind nicht berücksichtigt.

<sup>2</sup> Net Calorific Value

<sup>3</sup> Gross Calorific Value

# EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

für die Holzvergaserkessel-Reihe für feste Brennstoffe **LogWIN Premium**  
(Maschinenrichtlinie 2006/42/EG, Anhang II A)

Hersteller: HIDU GmbH  
Anton-Windhager-Straße 20  
A-5201 Seekirchen

Name und Adresse der Person, die bevollmächtigt ist, die technischen Unterlagen zusammenzustellen:

DI Gerhard Gerg  
Anton-Windhager-Straße 20  
A-5201 Seekirchen

Gegenstand der Erklärung: Holzvergaserkessel-Reihe für feste Brennstoffe **LogWIN Premium**

Die Geräte sind konform mit den einschlägigen Bestimmungen der Maschinenrichtlinie (2006/42/EG), der EMV-Richtlinie (2014/30/EU), der Ökodesign-Richtlinie (2009/125/EG) sowie der Verordnung (EU) 2015/1189.

Die Anforderungen der Druckgeräte-Richtlinie (2014/68/EU) für Geräte nach Artikel 4, Abs. 2 werden eingehalten.

Des Weiteren erklären wir, dass folgende technische Normen angewandt worden sind:

EN 303-5: 2023-06	EN 60335-1: 2020-09
EN 61000-6-3: 2021	EN 60335-2-102: 2016-09
EN 61000-6-2: 2019	

HIDU GmbH



Johann Egger, Strategy Execution Officer  
Seekirchen, am 26. 08. 2024

# + GARANTIEBEDINGUNGEN

Grundvoraussetzung für Garantie ist die fachgerechte Installation des Heizkessels samt Zubehör und die Inbetriebnahme durch den Windhager-Kundendienst oder den Kundendienst-Partner, ohne die jeglicher Anspruch auf Garantieleistung durch den Hersteller entfällt.

Funktionsmängel, die auf falsche Bedienung oder Einstellung sowie die Verwendung von Brennstoff minderer, bzw. nicht empfohlener Qualität zurückzuführen sind, fallen nicht unter Garantie. Ebenso entfällt der Garantieanspruch wenn andere Gerätekompnenten, als die von Windhager dafür angebotenen, eingesetzt werden. Die speziellen Garantiebedingungen für Ihren Gerätetyp entnehmen Sie bitte dem Blatt „Garantiebedingungen“, das Ihrem Heizkessel beigelegt wurde.

Um einen sicheren, umweltschonenden und daher energiesparenden Betrieb sicherzustellen, ist eine Inbetriebnahme und eine regelmäßige Wartung laut „Garantiebedingungen“ notwendig. Wir empfehlen den Abschluss einer Wartungsvereinbarung.



[windhager.com](http://windhager.com)

## IMPRESSUM

Medieninhaber, Verleger und Herausgeber: HIDU GmbH, Anton-Windhager-Straße 20, 5201 Seekirchen am Wallersee, Österreich, T +43 6212 2341 0, [info@at.windhager.com](mailto:info@at.windhager.com), Bilder: Windhager; Änderungen, Druck- und Satzfehler vorbehalten.

 **windhager**  
BEST HEATING TECHNOLOGY